

115年專門職業及技術人員高等考試大地工程技師考試
分階段考試（第一階段考試）、驗船師、第一次食品技師考試、
高等暨普通考試消防設備人員考試、普通考試地政士、專責
報關人員、保險代理人保險經紀人及保險公證人考試試題

等 別：普通考試
類 科：海事保險公證人
科 目：海事保險英文公證報告
考試時間：1 小時 30 分

座號：_____

※注意：(一)禁止使用電子計算器。

(二)不必抄題，作答時請將試題題號及答案依照順序寫在試卷上，於本試題上作答者，不予計分。

(三)請以黑色鋼筆或原子筆在申論試卷上作答。

一、在貨物卸貨港公證實務中，請回答下列問題：

- (一)公證人為何必須發出「共同檢驗邀請」給運送人？若運送人拒絕參加，公證人在英文報告中應如何記錄事實以保護保險人的代位求償權？（13 分）
- (二)英文公證報告應如何描述證明被保險人已履行「損失防止義務」的關鍵描述？（12 分）

二、請將下列條款翻譯成中文：

- (一) The Vessel is covered subject to the provisions of this insurance at all times and has leave to sail or navigate with or without pilots, to go on trial trips and to assist and tow vessels or craft in distress. （12 分）
- (二) In no case shall this insurance cover loss damage or expense arising from unseaworthiness of vessel or craft or unfitness of vessel or craft for the safe carriage of the subject-matter insured, where the Assured are privy to such unseaworthiness or unfitness, at the time the subject-matter insured is loaded therein. （13 分）

三、根據 1906 年英國海上保險法與保險實務，請說明「保險利益」應存在之時點為何？並申論其與損害賠償的關係為何？（25 分）

四、請試述下列名詞之意涵：（每小題 5 分，共 25 分）

- (一) General Average Contributory Value
- (二) Actual Total Loss
- (三) Silver Nitrate Test
- (四) Inherent Vice
- (五) Hold Fitness Certificate